佐賀大学大学院理工学研究科 AI・データサイエンス高度人材育成プログラム 博士後期課程(外国人留学生-在外) 日本政府(文部科学省)奨学金留学生学生募集要項

Guide for the Application for the Japanese Government (Monbukagakusho) Scholarship of Education Program for AI and Data Science Specialists

(Doctor Course / Second Application)

2023

Application Deadline: March 10, 2023.

Academic Year Start: October 1, 2023.

Graduate School of Science and Engineering SAGA UNIVERSITY

Personal Information Use

In accordance with enforcement of the Act on the Protection of Personal Information Held by Independent Administrative Agencies, personal information written on the application form submitted by applicants is utilized for educational purpose (including exemption of entrance and tuition fees, payment extension of entrance fee, and scholarship) as well as the selection of applicants by entrance examinations (including additional business such as statistical transaction).

Personal information possessed by Saga University is not utilized for different purposes from the aim denoted above, and is not provided to a third person without the applicant's agreement, except for the case prescribed by the item no.9 of the Act on the Protection of Personal Information Held by Independent Administrative Agencies.

個人情報の取扱いについて

「独立行政法人等の保有する個人情報の保護に関する法律」の施行に伴い,入学志願者から提出させた出願書類等に記載されている個人情報については,入学者選抜に係る業務(統計処理などの付随する業務を含む。)以外に,教育目的等(入学料・授業料免除,(入学料徴収猶予)及び奨学金等を含む。)に利用します。

本学が取得した個人情報は、「独立行政法人等の保有する個人情報の保護に関する法律」 第9条に規定されている場合を除き、出願者本人の同意を得ることなく他の目的で利用又は第三者に提供する事はありません。

Education Program for AI and Data Science Specialists(EPAD)

(Doctor Course / Second Application)

2023

	CONTENTS
0	Guide for Application · · · · 1
0	Academic Staffs 11
0	APPLICATION FORM (Enclosed Booklet)

GUIDE FOR THE APPLICATION FOR THE JAPANESE GOVERNMENT (MONBUKAGAKUSHO) SCHOLARSHIP OF EDUCATION PROGRAM FOR AI AND DATA SCIENCE SPECIALISTS (EPAD)

The Education program for AI and Data Science Specialists (EPAD) provides all lectures, seminars, and internships, etc. on AI and data science technologies in English for both foreign and Japanese students. Students from overseas can learn and study completely in Japan without a hurdle of Japanese language. The EPAD is an educational course in the Graduate School of Science and Engineering, Saga University, that started in October 2022, in order to bring up global researchers and engineers who will contribute to technological innovation in AI and data science fields. This is a call for application to a three-year Doctor Course for the academic year of 2023, sponsored by the Scholarship Program of Monbukagakusho (The Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology of the Japanese Government). Foreigners having the nationality of Bangladesh, Indonesia, Malaysia, Myanmar, Thailand, Vietnam, Singapore, Philippines, Laos, Cambodia, or Brunei and arriving from foreign countries to attend this program can apply to this scholarship program.

The wisdom that mankind has created by the academic deepening has brought humanity a prosperous life through developing science and technology. To improve science and technology, it is necessary to sustain efforts from the viewpoint of AI and data science technologies. Educational study of AI and data science should be performed from the all-round and global viewpoint. The EPAD has been established in the Graduate School of Science and Engineering in order to discuss and solve AI and data science problems. The scope and goal of this EPAD is the education for students to possess an all-round insight for AI and data science from the global point of view after their completion by acquiring knowledge and thinking power.

In the Doctor Course program of the EPAD, education and research guidance of the fields are given by the Mathematical and Information Science Course, Mechanical and Electrical Energy Engineering Course, Biological and Material Engineering Course in the Graduate School of Science and Engineering. Applicants are encouraged to decide the research fields and prospective relevant supervisor(s) appearing on the List of Academic Staffs, and contact with the supervisor(s).

Students who complete the Doctor Course program of the EPAD are granted the Doctor's Degree (Doctor of Philosophy in Science or Doctor of Philosophy in Engineering). In this application, the month of entrance is October, and they can enter the EPAD course immediately after completing their Master's Degree program without learning Japanese language.

QUALIFICATIONS

- 1. **Applicants:** Foreigners having the nationality of Bangladesh, Indonesia, Malaysia, Myanmar, Thailand, Vietnam, Singapore, Philippines, Laos, Cambodia, or Brunei and arriving from foreign countries to attend this program can apply.
- 2. **Grant history:** Applicants who had been granted with any kind of Japanese Governmental scholarship in past three years are required to have an appropriate experience in their study and/or educational activities in foreign countries for at least three years after the scholarship was completed.
- 3. Age: Applicants must be people who were born on or after April 2, 1988.
- 4. **Academic career:** Student's record of applicants should belong to a highest class in the University from which the applicant graduated. The following candidates may apply for admission:
 - a. Those who have received Master's Degree from Japanese University.
 - b. Those who have received Degree equivalent to Master's Degree of Japanese Universities in foreign country, or will receive it in foreign country as of September 30, 2023.
 - c. Those who have received a Degree equivalent to Master's Degree of Japanese Universities from a foreign school through correspondence education in Japan, or will receive the Degree as of September 30, 2023.
 - d. Those who have received a Degree equivalent to Master's Degree of Japanese Universities at educational institutions of the foreign country in Japan, which is designated by the Minister of

佐賀大学大学院理工学研究科 AI・データサイエンス高度人材育成プログラム博士後期課程 日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項

佐賀大学大学院理工学研究科 AI・データサイエンス高度人材育成プログラム (EPAD) は、外国人留学生と日本人学生が共学し、AI やデータサイエンス技術に関する講義、セミナー、およびインターンシップ研修などの教育カリキュラムを全て英語で実施します。外国人留学生は、日本語の習得の障壁なく日本で充実した教育を受け研究を行い、一層の修業成果を上げることができます。EPAD は、AI やデータサイエンスによる技術革新に貢献するグローバルな研究者や技術者を育成するため、2022 年 10 月にスタートしました。ここに、日本政府(文部科学省)の奨学金プログラムによる、2023 年度の博士後期課程(3 年間)の学生を募集します。なお、バングラデシュ、インドネシア、マレーシア、ミャンマー、タイ、ベトナム、シンガポール、フィリピン、ラオス、カンボジア、ブルネイのいずれかの国籍を有し、日本国外から留学する者が本奨学金プログラムに応募できます。

学問の深化により人類が生み出した英知は、科学技術を発展させることで人類に豊かな生活をもたらしています。科学技術の向上には、AI・データサイエンスの観点からの取り組みが必要です。AI・データサイエンスの教育研究は、総合的にしかも世界的な視野に立って取り組まなければなりません。EPADは、AI・データサイエンスに関わる問題を議論し解決するために理工学研究科に発足しました。修了後、AI・データサイエンスに関する知識と思考力を持ち、世界的な視野で総合的に洞察できる学生を育成することを目的としています。

EPAD 博士後期課程プログラムは、理工学研究科の数理・情報サイエンスコース、機械・電気エネルギー工学コース、バイオ・マテリアルエンジニアリングコースの各コースにおいて教育と研究指導が行われます。志願者は、教員リストに記載されている指導教員のうちから、希望する研究分野を決定し、希望する指導教員を選んで、連絡をとることをお奨めします。

本コースの博士後期課程修了者には博士(理学,工学のいずれか)の学位が与えられます。 なお,本申請での入学は10月であり,外国で大学院修了後直ちに日本語の教育を受けるこ となく入学することができます。

応募資格

- 1. 国籍:バングラデシュ,インドネシア,マレーシア,ミャンマー,タイ,ベトナム,シンガポール,フィリピン,ラオス,カンボジア,ブルネイのいずれかの国籍を有し,日本国外から留学する者
- 2. 奨学金歴:日本政府からの各種奨学金を過去3年間に受給したことがある者は帰国後3年以上の教育・研究等の経験が必要です。
- 3. 年齢:原則として1988年4月2日以降に出生した者
- 4. 学歴等: 下記のいずれかに該当し、学業成績が最終出身大学等において最上位クラスに 属する者
 - a. 日本の大学から修士の学位を授与された者
 - b. 外国において、修士の学位に相当する学位を授与された者又は 2023 年 9 月 30 日までに授与される見込みの者

- Education, Culture, Sports, Science and Technology of the Japanese Government, or will receive the Degree as of September 30, 2023.
- e. Those who have been designated by the Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology of the Japanese Government.
- f. Those who are 24 years old or more as of September 30, 2023, and are admitted by the Graduate School of Saga University as that their academic abilities are equivalent to or higher than Master's Degree of Japanese Universities upon reviewing the submitted materials.
- 5. **Health:** Applicants should be in good health both mentally and physically.
- 6. **Language proficiency:** A good working level of English is required.
- 7. Arrival in Japan: Applicants should arrive in Japan by September 30, 2023, if admitted.

Remarks

- 1) Military personnel and civilian employees of the armed forces are not eligible.
- 2) Admission shall be canceled if the applicant fails to arrive in Japan between the dates mentioned above.
- 3) At our university, only one member of a married couple should apply. The scholarship can not be applied for when one member of a married couple has received the Japanese government scholarship.
- 4) Neither applicants for other universities in Japan for the Japanese government scholarship, nor applicants for embassy recommendation, nor the recipients of scholarships from their country are eligible for this program.
- 5) The scholarship shall be canceled if the applicant fails to receive the Master's Degree by September 30, 2023.
- 6) If you are handicapped and hope the special care about the entrance examination or the study in Japan, please consult with the entrance examination office before the application.

SCHOLARSHIP BENEFITS

- 1. Monthly allowance: A monthly amount of 145,000 Yen (as of 2022) shall be paid from Monbukagakusho for three years from October 2023. This allowance may not be paid if the recipient is absent from school for over a month.
- 2. Allowance for transportation
 - a. Transportation to Japan: Monbukagakusho shall provide an economy class air ticket between the international airport nearest to the scholarship recipient's residence in the country of the scholarship recipient's nationality and Narita International Airport or Fukuoka International Airport. Monbukagakusho will appoint route and date of the flight. The travel fee in the recipient's home country, the airport fee, the airport tax, special tax for the transportation, the travel fee in Japan should be covered at recipient's own expense. (In principal, "the scholarship recipients' residence" is defined as the mailing address denoted on the application form.)
 - b. Transportation from Japan: According to the scholarship recipient's application, Monbukagakusho shall provide a set of economy class air tickets to the recipients who will leave for their home countries in the month of their completion of the program. The coverage of the tickets shall be from Narita International Airport or Fukuoka International Airport to the international airport nearest to the place of their residence in their home country. This privilege shall be applicable for the scholarship recipient.
- 3. School fees: All school fees such as entrance examination, registration, and tuition costs, shall be waived.

- c. 外国の学校が行う通信教育における授業科目を我が国において履修し、修士の学位 に相当する学位を授与された者又は 2023 年 9 月 30 日までに授与される見込みの 者
- d. 我が国において、外国の大学院の課程を有するものとして当該外国の学校教育制度において位置付けられた教育施設であって、文部科学大臣が別に指定するものの当該課程を修了し、修士の学位に相当する学位を授与された者又は 2023 年 9 月 30 日までに授与される見込みの者
- e. 文部科学大臣の指定した者
- f. 本学大学院において、個別の入学資格審査により、修士の学位を有する者と同等以上の学力があると認めた者で、2023年9月30日において満24歳に達したもの
- 5. 健康状態:心身ともに健全な者
- 6. 語学力:英語の能力が十分な者
- 7. 渡日: 合格した場合, 2023年9月30日までに渡日可能な者

注

- 1) 現役軍人や軍属の資格の者は出願できません。
- 2) 上記に指定された期間に渡日できない者は採用を取り消されます。
- 3) 本学では、配偶者が既に国費外国人留学生である者は出願できません。また夫婦が同時に出願することはできません。
- 4)日本の他大学に併願している者,大使館推薦に出願している者及び自国の奨学金を 受給している者は出願できません。
- 5)修士の学位を取得見込みの者で、奨学金受給候補者となったものは、2023年9月 30日までに学位を取得できなければ、採用は取り消されます。
- 6) 障がい等を有する志願者で、受験上及び修学上の配慮を必要とする方は、出願前に 入試課に相談してください。

奨学金給付

- 1. 毎月の支給額: 2023 年 10 月からの 3 年間, 文部科学省から月額 145,000 円 (金額は 2021 年現在) が支給されます。奨学金受給者が 1 か月以上大学に在籍しない場合は, 支給されません。
- 2. 旅費給付金
 - a. 文部科学省から、旅行日程及び経路を指定して、渡日する留学生の居住地最寄りの 国際空港から成田国際空港(又は受入大学が通常の経路で使用する国際空港。)ま での下級航空券を交付されます。なお、渡日する留学生の居住地から最寄りの国際 空港までの旅費、空港使用料、空港税、渡航に要する特別税、日本国内の旅費等は 留学生の自己負担となります。(「留学生の居住地」は原則として申請書に記載され た現住所とする。)また、国籍国以外からの航空券は支給しません。
 - b. 文部科学省から, 奨学金支給期間終了月内に帰国する留学生については, 本人の申請に基づき, 成田国際空港(又は受入大学が通常の経路で使用する国際空港。) から当該留学生が帰着する場所の最寄りの国際空港までの下級航空券を交付されます。
- 3. 諸経費:検定料,入学料,授業料などの諸経費は免除されます。

Remarks

- 1) Travel and accident insurance to/from Japan should be covered by recipient's own expense.
 - The international airport departing to/from Japan must be the international airport in the country of the scholarship recipient's nationality.
- 2) The Monbukagakusho scholarship will be granted for 3 years to complete the Doctor course program of the EPAD.

SELECTION AND ADMISSION

- 1. Applicants who have excellent records will take an interview or an Internet interview by the desired Advisory Professor (Supervisor) after all-round judgment of submitted papers. The interview or an Internet interview confirm that applicant does not apply for another university and that applicant will enter Saga University certainly when applicant is selected as a candidate of the scholarship. The academic ability of applicants is also certified by the interview or an Internet interview.
- 2. Applicants shall be examined by the Screening Committee of the EPAD. Only those who have a solid academic background, research capability and commitment are selected. The selected scholarship candidates will be informed and asked to reply their acceptance of the selection immediately in the early of March 2023. After receiving their confirmation letter, they will be recommended to Monbukagakusho for the award of a scholarship in March. The final decision of Monbukagakusho will be informed to the candidates through Saga University in July 2023.
- 3. When the applicants accept their scholarship candidate in March 2023, they should withdraw all other scholarship applications.
- 4. The total number of scholarship recipients is 4.

Remarks

- 1) Applicants selected by Monbukagakusho as grantees must enroll in the program. Refusal to enter the course after acceptance is not allowed.
- 2) Those who apply for Saga University are not allowed to apply for any other universities as the Monbukagakusho scholarship student.
- 3) Those who have applied for the Japanese government scholarship from Saga University and other university simultaneously, the Monbukagakusho will cancel their scholarship candidate for all universities, even if applicants are admitted as the Monbukagakusho scholarship student at Saga University.

ENROLLMENT

- 1. Date of enrollment is October 1, 2023.
- 2. Scholarship grantees shall be enrolled as regular graduate students of Saga University.

APPLICATION PROCEDURE

- 1. Applicants should prepare the following documents to be forwarded to the Entrance Examination Office, Saga University.
 - (1) Application Form (Form A).
 - (2) Application Form for Japanese Government (MEXT) Scholarship (Research Students) (Form B). (This should be printed on both sides.)
 - (3) Field of Study and Research Plan (Form C). (This should be printed on both sides.)
 - (4) Official transcripts of Bachelor's degree, and Master's degree or a certificate stating that the applicant will be conferred Master's degree by September 30, 2023. In the case that the applicant will be qualified by the criterion 4-e of QUALIFICATIONS described above, an official transcript of Bachelor's degree is required. The transcript or certificate must be sealed by the authority or sent directly from the university.

注

- 1) 渡日や帰国中の旅行保険代金は受給者負担になります。また、出発及び到着空港は留学生が国籍を有する国の空港に限ります。
- 2) 文部科学省からの国費支給期間は博士後期課程修了までの3年間となります。

選考と入学許可

- 1. 志願者のうちで、提出された書類を審査し、総合的に判断して成績が優秀な者については、指導を希望する教員等による面接又はインターネットインタビューが行われます。面接又はインターネットインタビューでは、学力、他大学に併願をしていないこと及び奨学金受給者として決定した場合は、必ず本学へ入学すること等の確認が行われます。この面接又はインターネットインタビューの結果は、奨学金受給候補者の選考に当たり、重要な資料となります。
- 2. 志願者は、EPAD 選考委員会によって選考され、学業成績、研究能力、面接等の結果が優秀であり、かつ出身大学等からの強い推薦がある者だけが奨学金受給候補者として選ばれます。奨学金受給候補者は2023年3月上旬に通知され、必ず入学するという確約の返事をするように要求されます。本学はその確約書を受け取った後、3月に文部科学省へ奨学金受給候補者として推薦します。文部科学省の最終決定は2023年7月に本学を通じ、候補者へ通知されます。
- 3. 2023年3月に本学の奨学金受給候補者として確約する時は、他のすべての奨学金申請を取り消さなくてはなりません。
- 4. 奨学金受給者数は4名です。

注

- 1) 文部科学省によって奨学金受給者として選ばれた志願者は、このプログラムに入学しなければなりません。入学辞退は許可されません。
- 2) 本学へ申請している者は、その他の大学へ文部科学省奨学金学生として申請することは認められません。
- 3) 志願者が、本学の奨学金受給者として入学を許可されていても、他大学と併願していた場合は、両方の大学の奨学金受給者としての資格を取り消されます。

入学

- 1. 入学日は2023年10月1日です。
- 2. 奨学金受給者は、本学の正規大学院生として登録されます。

申請

- 1. 志願者は、本学学務部入試課宛に提出する下記の出願書類を準備して下さい。
 - (1) 申請書(様式A)
 - (2) 日本政府(文部科学省) 奨学金留学生申請書(研究留学生)[特別枠](様式B) (両面印刷すること)
 - (3) 専攻分野及び研究計画(様式C)(両面印刷すること)
 - (4) 学士及び修士の学位記の写し(原本と相違ないことが証明されたもの)。現在学生の者は、2023年9月30日までに修士の学位を取得予定であるという証明書。応募資格4.学歴等のeに該当する志願者は学士の学位証明書を提出してください。

- (5) Transcripts of Academic Record issued by the university authorities and their English translation. (The criteria of academic assessment should be also shown.)
- (6) Certificate of a student's record of highest class in the University from which the applicant graduated. (GPA, ranking at the class, classification of ABC, or another corresponding numerical index)
- (7) English summary of Master Thesis or it's equivalent if available, not exceeding four sheets of A4 size paper typed in double space. When a Master Thesis is not required by the University from which the applicant graduated, prepare a statement to that effect.
- (8) Certificate of Citizenship issued by the appropriate authorities.
- (9) Recommendation and Reference
 - a. A letter of **Recommendation** (Form D) from the head (Dean, in case of University) of the applicant's affiliated institution.
 - b. Letter(s) of **Reference** (Form E) from those who know the applicant's research/study capability addressed to the President of Saga University.

The letters of recommendation and reference(s) should indicate the English proficiency of the applicant. The recommendation letter should refer to certification that the applicant will surely enter Saga University, if the applicant is selected as a Grantee of Monbukagakusho scholarship.

- (10) Certificate of English ability (for example, TOEFL, TOEIC).
- (11) Three Photographs (hatless portrait), 4.5 cm × 3.5 cm in size, taken within six months of application date. Two copies should be attached to the application forms. One extra copy should be enclosed therein, with the applicant's name and the nationality on the reverse side of the copies.
- 2. All documents should be sent by registered air mail and must arrive at the Entrance Examination Office by March 10, 2023.

Remarks

- 1) The above documents should be typewritten in English on A4 size paper.
- 2) Incomplete documents are not acceptable.
- 3) Applicants are advised to choose their desired Advisory Professor (Supervisor), and to indicate the supervisor's name on the application form (Form A).
- 4) None of the documents submitted is returned to the applicant in any case.

NOTES

- 1. The rights of a grantee of the scholarship shall be deprived under the following cases:
 - a) False statements on the documents.
 - b) Violation of the pledge.
 - c) Leaving and/or transferring from the Graduate school of Saga University.
 - d) Violation of school regulations, and no satisfactory academic achievement.
- 2. Grantees are recommended to be well acquainted with the Japanese language, culture, customs, etc. A skill of the Japanese language is necessary in daily life.
- 3. Grantees are expected to complete their Doctor Course Program within three years.
- 4. Applicants who are not selected as candidate of the scholarship will have the information of failure by the Dean of the Graduate School of Science and Engineering, Saga University in the end of March 2023. If the applicants desire to enter the EPAD of Saga University as the Private-Expense foreign students, they will receive the results of selection in June, after applicants pay a fee of entrance examination, 30,000 Yen. The entrance examination fee should be transferred as a postal money order at post office, or sent as a check (US dollar) to Entrance Examination Office of Saga University. Note that in the case of a check, if amount of exchanged Japanese yen was below 30,000 Yen, the check can not be received by Entrance Examination Office of Saga University.

- **(5) 大学から出される成績証明書とその英語訳**(成績評価の基準がわかるものも提出すること)
- (6) 最終出身大学において最上位クラスに属することが証明されたもの (GPA, ABC の クラス分け、具体的な順位等)
- (7) 修士論文の概要又は研究報告書など修士論文の概要と同等のもので、A 4 用紙 4 枚 以内, 英文のダブルスペースでタイプしたもの。志願者が修了した大学で修士論文が必要とされなかった場合は、その趣旨の申告書を提出してください。
- (8) 本国の戸籍謄本又は市民権等の証明書
- (9) 推薦書及び証明書
 - a. 申請者が属する機関の長(大学においては研究科長)の推薦書(様式 D)
 - b. 佐賀大学長あてに、志願者の研究/学力を知る者による証明書を提出してください。(様式 E)

推薦書と証明書は志願者の英語能力が記されていなければなりません。 もし志願者が文部科学省奨学金受給者となった場合は、推薦書は本学へ必ず入学するということを証明する確約書のひとつとなります。

- (10) 英語能力を客観的に示す証明書 (例えば TOEFL, TOEIC など)
- (11) 4.5 cm×3.5 cm サイズで申請日前 6 ヶ月以内に撮られた写真 3 枚 (上半身、脱帽、正面向き)。そのうち 2 枚は申請書に貼付してください。他の 1 枚の写真は、その裏に申請者名と国名を記入し、出願書類に同封してください。
- 2. すべての書類は書留の航空便で送付してください。2023 年 3 月 10 日までに佐賀大学 学務部入試課必着とします。

注

- 1)上記の書類はA4用紙に英語でタイプしてください。
- 2) 不備書類は受付不可とします。
- 3) 志願者は教員リストから希望する教員を選び、その教員名を申請書(様式 A) に 必ず記入してください。
- 4)提出された書類は、志願者へ返却することはありません。

注意事項

- 1. 下記の場合には、志願者は奨学金の受給資格を失います。
 - a) 書類上の不正申告
 - b) 誓約書違反
 - c) 佐賀大学大学院を退学した場合
 - d) 学則違反や成績不良
- 2. 奨学金受給者は、日本語、文化、習慣などをよく身につけるように勧められます。日々の生活に日本語の知識は必要です。
- 3. 奨学金受給者は、3年以内に博士後期課程を修了しなければなりません。
- 4. 奨学金受給候補者として選ばれなかった者には、3月下旬にその旨理工学研究科長から 通知があります。その後、私費であっても入学を希望する場合は、検定料 30,000 円を納入すれば、6月に私費入学の合否判定を受けることができます。なお、検定料の納入方法としては、郵便局においてポスタルマネーオーダー(国際送金)で送金する又は銀行で送金小切手(USドル)に替えて、佐賀大学学務部入試課あてに送付するなどがあります。ただし、送金小切手の場合、本学が日本円に換金して 30,000 円に満たない場合は、受理

The Private-Expense foreign students must pay the following entrance fee and tuition fee.

Entrance fee: 282,000 yen (scheduled).

Tuition fee: 267,900 Yen for each semester (scheduled). [535,800 Yen per academic year (scheduled).

Amount of due might be slightly revised depending on the decision of the administration council. Payments must be done for each semester biannually within the beginning two months of the semester. For the following information on the tuition assistance, exemption subsidization, and scholarships is available at the Benefits section.

- 1. Exemption of tuition fee from complete to 50% may be granted depending on circum-
- 2. There are several scholarships for private-expense foreign students. Students can apply for these scholarships.
- 3. Housing: Students can apply to Saga University International House, or low-cost apartments supported by Saga prefecture and other organizations.

CORRESPONDENCE

The application form of the EPAD should be sent by air mail to the address shown below. Note that the application forms must not be submitted in any kinds of electronic form. Forms sent by facsimile and attached files on e-mail are not accepted in any occasion.

*If you have difficulty mailing your documents by the deadline due to COVID-19, etc., please contact us at the e-mail address below.

> **Entrance Examination Office** Saga University 1 Honjo-machi Saga 840-8502, Japan

Fax: (+81)-952-28-8944

E-mail: epad@mail.admin.saga-u.ac.jp

しませんので、不足が無いように注意してください。

私費外国人留学生の場合、以下の入学料、授業料が必要です。

入学料:282,000円(未定)

授業料:267,900円(未定)学期ごと[年間535,800円(未定)]

入学料,授業料は若干変更になる可能性があります。授業料は各学期の二ヶ月以内に 支払う必要があります。以下の授業料補助,奨学金制度が受けられる可能性があり ます。

- 1. 状況により、授業料半額免除が受けられる可能性があります。
- 2. 各種奨学金制度に応募できます。
- 3. 佐賀大学国際交流会館や佐賀県や民間が補助する安い宿舎に応募できます。

問合せ先

EPAD への申請書等は、下記宛に航空便で送ってください。ファックスや E メールでの 出願は受理できません。

※新型コロナウイルス感染症等の影響で締め切りまでに書類の郵送が困難な場合は、下 記の E メールアドレスへご連絡ください。

₹840-8502

日本国佐賀県佐賀市本庄町1番地

佐賀大学学務部入試課

Fax: (+81)-952-28-8944

E-mail: epad@mail.admin.saga-u.ac.jp

ACADEMIC STAFFS ATTENDING EPAD COURSES AND THEIR RESEARCH INTERESTS AND MAJOR FIELDS

Graduate School of Science and Engineering [Doctor course]

Mathematical and Information Science Course

J
Data Science
Laboratory of Data Science
Numerical Verification, Image Processing, Signal Processing, Digital Watermarking
Wavelet Analysis, Applied Mathematics, Data Science, Numerical Analysis,
Mathematical Programming
Computer Science and Information Engineering
Laboratory of Smart System
Intelligent Informatics, Artificial Intelligence,
Parallel and Distributed Algorithms
Laboratory of Cyber Physical SystemFukuda, O., Okumura, H.
Artificial intelligence, Robotics, Intelligent sensing,
Data science, Data visualization, Biological system,
Remote sensing, Medical image processing
Laboratory of Fundamental and Advanced InformaticsHanada, E., Hori, Y., Okazaki, Y.
Information/Comminication Systems in Clinical medicine/Healthcare/Welfare,
Hospital Facilities, Information and Systems in Education, Computational Science
Mechanical and Electrical Energy Engineering Course
Thermo-Fluid Energy Engineering
Laboratory of Thermal Engineering
Thermodynamics, energy conversion, power plant systems Heat exchanger, condensation, evaporation, absorption
Laboratory of Fluid Engineering
Laboratory of Fluid Engineering

Material and Design Engineering

Laboratory of Mechanics of Materials, Solid and Structures ... Hagihara, S., Hattori, N., Tadano, Y., Taketomi, S. and Morita, S.

Strength of materials
Advanced solid mechanics
Computational mechanics
Numerical analysis for structures
Fatigue strength of metals and advanced materials

Laboratory of Design and Productio	n EngineeringHasegawa, H., Mawatari, T.
	and Ohshima, F.
Design of machinery and mac	
Tribology of machine elements Surface engineering	is .
	Sato, K.
Control theory, robust control	
Ocean Energy Engineering	
Laboratory of Ocean Engineering	Imai, Y. and Murakami, T.
Wave energy conversion syste	m, Marine hydrodynamics, Floating system
	ersion Systems
Laboratory of Offshore Wind Ener	gy Systems
Rotor aerodynamic, aero-elas	stics, floating offshore wind turbine, wind farm
Electronics, Information and Communication Laboratory of Advanced Microwave	cation EngineeringToyoda, I., Tanaka,Takayuki. and Nishiyama, E.
Microwave circuits	
Planar antennas	
Wireless power transfer,	
Wireless communication system	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	onal EngineeringItoh, H and Fukumoto, H.
Artificial general intelligence	
Adaptive robots	
Educational support system	
Human interface	
Laboratory of Bionic and Cybernet	ic EngineeringWakuya, H.
Artificial Intelligence	
Smart Robotic System	
Biomedical Instrumentation	
Laboratory of Photovoltaic System .	Hara, S.
Parameter estimation of photov	
Diagnosis of large-scale photo	voltaic power plant

Advanced Power Electronics
Laboratory of Microwave Electronic Devices and CircuitsOishi, T
High power and high frequency electronic devices using wide bandgap
semiconductors
Device modeling technology
Laboratory of Plasma Energy Engineering Ohtsu, Y. and Ihara, S.
Plasma processing
Thin film preparation
Dry etching process
High voltage engineering
Pulsed power engineering
Plasma engineering
Laboratory of Surface and Interface DynamicsTakahashi, K
Synchrotron light application
Electron spectroscopy
Nano-scale materials
Biological and Material Engineering Course
Biomedical Engineering
Laboratory of Intelligent Control Engineering Goto, S., Sugi, T. and Matsuda, Y. Medical systems control.
Plant systems control.
Remote systems control. Mechatronic systems control and robotics.
Reliability analysis for power plant.
Control systems design.
Laboratory of Sensing
Biosensors; Intelligent-composite multisensors
Biosensors; Tactile sensors mimicking human perceptions
Biosensors; Non-invasive imaging with composite sensors Laboratory of Applied Computing
Numerical analysis of electromagnetic field
Optimal design of electromagnetic apparatus
Modelling of magnetic materials
Soft computing
Self-organizing maps
Laboratory of Fluid Engineering
Laboratory of Sensing Systems
Inverse problems in multidimensional sensing. Wave-field analysis
Biomedical sensing by ultrasound
Photonic Sensing. Nano-scale Sensing.
Signal processing

Laboratory of Biomedical Sensing	Γ. I. Khan
Sensing systems of biomedical engineering dynamics	
Laboratory of Robotics and Computational Intelligence	Izumi, K
Robotics, Mechatronics, Computational Intelligence, Machine learning	

EDUCATION PROGRAM FOR AI AND DATA SCIENCE SPECIALISTS (EPAD)

GRADUATE SCHOOL OF SCIENCE AND ENGINEERING, SAGA UNIVERSITY

APPLICATION FORM

INSTRUCTIONS (記入上の注意)

- 1. Application should be typewritten or written in Roman block capitals. (記入は楷書又は大文字のローマ字体を用いること。)
- 2. Numbers should be written in Arabic figures. (数字は算用数字を用いること。)
- 3. Year should be written in the Anno Domini system. (年号はすべて西暦とすること。)
- 4. Proper nouns should be written in full and not be abbreviated. (固有名詞はすべて正式な名称とし、一切省略しないこと。)
- 5. Write your name and the address within the box below for notifying the result of the selection. This box will be used for the addressing stickers.(合格通知書等を送付するので氏名と住所を下記欄に記入のこと。この欄は住所ラベルとして使用する。)

Name	:
Present address	:
$ ext{TEL}$:

Form A

*受験番号	
第	号

EDUCATION PROGRAM FOR AI AND DATA SCIENCE SPECIALISTS (EPAD) GRADUATE SCHOOL OF SCIENCE AND ENGINEERING, SAGA UNIVERSITY (DOCTOR COURSE)

2023 年度佐賀大学大学院理工学研究科 AI・データサイエンス高度人材育成プログラム(博士後期課程) 入学志願票

Co	urse					Paste a passport sized
	Mathematical and Information Science					photograph or digital
	Mechanical and Electric	al Energy F	Engineering			image taken within the
	Biological and Material	Engineering	g			past 6 months. Write your
Re	search Field					name and nationality in
	Research Field:					block letters on the back of the photo.
Na	me of the desired superv	risor(指導を希	ら望する主指導教員の	名をかならず記	P入すること。)	$(4.5 \text{ cm} \times 3.5 \text{ cm photo})$
_						(写真 (4.5 cm×3.5cm))
1.	Name in full, in native	e language (姓名(自国語))			
-	(Family name)	, (Firs	st name)	, (Mi	iddle name)	(Sex)
						□Male (男)
	In Roman block capital	ls (四マ子)				□Female (女)
-	(Family name)	, (First	st name)	, (Mi	iddle name)	(Marital Status)
						□Single (未婚)
2.	Nationality (国籍)					□Married (既婚)
	(当和) _					
3.	Date of birth (生年月日) Year	,Month	,Date	,Age	(As of April 1st, 2023)
		(年)	(月)	(目)	(年齢)	
4.	Present status; with th (現職(在学大学名又は勤務先名			ittended, o	r of the empl	oyer
5.	Present address and te (現住所及び電話, ファックス			number o	r E-mail add	ress
	Present address (現住所					
	,					
	電話番号/FAX 番号(Teleph	one/facsimil	le number) : 			
	E-mail address :					
6.	Permanent address (本	籍):				
7.	Field of specialization (過去に専攻した専門分野(でき		-	detailed ar	nd specific as	possible.)

8. Educational background (学歴)

	Name and Address of School (学校名及び所在地)	Year and Month of Entrance and Completion (入学及び卒業年 月)	Amount of time spent at the school attended (修学年数)	Diploma or Degree awarded,Major subject (学位・資格,専攻科目) When taking leave of absence,the period and reason. (休学した場合はその期間・理 由)
Elementary Education (初等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Elementary School (小学校)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Secondary Education (中等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Lower Secondary School (中学)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Upper Secondary School (高校)	Name (学校名) Location (所在地)	From (入学) To (卒業)	years (年) and months (月)	
Higher Education (高等教育)	Name (学校名)	From (入学)	years (年)	
Undergraduate Level (大学)	Location (所在地)	To (卒業)	and months (月)	
Graduate Level (大学院)	Name (学校名) Location (所在地)	From (入学) To (卒業)	years (年) and months (月)	
(以上を通算した全	ling mentioned above 学校教育修学年数) ril 1, 2023 月 1 日現在)	years(年)		

- * If the blank spaces above are not sufficient for the information required, please attach a separate sheet ((注)上欄に書ききれない場合には、適当な別紙に記入して添付すること。)
- 9. State the titles or subjects of books or papers (including graduation thesis authored by the applicant), if any, with the name and address of publisher and the date of publication.

(著書,論文(卒業論文を含む。)があればその題名,出版社名,出版年月日,出版場所を記すこと。)

10. Employment Record: Begin with the most recent employment, if applicable. (職歷) Name and address of organization Period of employment Type of work Position (勤務先及び所在地) (勤務期間) (役職名) (職務内容) From То From То 11. Japanese language background, if any (日本語の学習歴) Name and address of institution (学習機関及びその住所) ii) Period of study: from to (学習期間) Year (年)Month (月) Years(年間) Year (年) Month (月) iii) Name of teacher (教師名) iv) Japanese language proficiency: Evaluate your level and insert an X where appropriate in the following blank space. (日本語能力を自己評価のうえ、該当欄に×印を記入すること。) Excellent(優) Good(良) Fair(可) Poor(不可) Reading (読む能力) Writing (書く能力) Speaking (話す能力) 12. Foreign language proficiency: Evaluate your level and insert an X where appropriate in the following blank space. (外国語能力を自己評価のうえ、該当欄に×印を記入すること。) Excellent(優) Good(良) Fair(可) Poor(不可) English(英語) French(仏語) German(独語) Spanish(西語)

Relationship

(続柄)

Age

(年齢)

Occupation

(職業)

13. Family background (家族状況)

Name(氏名)

14. Accompanying Dependents (Provide the following information if you plan to bring any family
members to Saga, Japan.) 同伴家族欄(佐賀に来る場合,同伴予定の家族がいる場合に記入すること。)
* He/She is advised to take into consideration various difficulties and the great expense that will be
involved in finding living quarters. Therefore, those who wish to be accompanied by their families are
advised to come alone first and let their dependents come after suitable accommodation has been
found.
(注)家族用の宿舎をみつけることは相当困難であり賃貸料も非常に割高になるのであらかじめ承知されたい。このため、
図学生はまず単身で佐賀に並て 適当な完全をみつけた後 家族を呼び去せること

Name (氏 名)	Relationship (続 柄)	Age (年 齢)

15. Per	son to be notif	fied in applicant's home country in case of emergency: (緊急の際の母国の連絡先)	
i)	Name in full	l(氏名):	
ii)		ith telephone number, facsimile number, e-mail address:(住所:電話番号,ファックスを記入のこと。)	ー ス番号及
現住	E所(present ad	ldress):	
電話	番号/FAX 番号(7	Telephone/facsimile number):	
E-r	nail address:		
iii)	Occupation (職業):	
iv)	Relationship ((本人との関係):	
16. Imr	nigration Reco	ords to Japan. (日本への渡航記録)	
Date	(日付)	Purpose (渡航目的)	
From To	ı		
From To	1		

17. Will you apply for Admission with private-expense, if you are not admitted as Monbukagakusho Scholarship Student? (もし文部科学省奨学金学生として認められない場合、私費で入学を申請しますか?) 「Yes, No.
18. Is there anyone in your family who has been awarded or is applying for the Japanese Government Scholarship? If yes, please give his / her name. (家族の中に国費留学生に採用されている者、もしくは申請中の者があるか。もし、あるならば、その者の氏名を記入すること。)
19. Are you applying for other universities as monbukagakusho scholarship or other universities except Japan? If so, give the name(s) of university(ies), month, year, amount, etc. (もし,他の大学に募している場合は,その名前、期間、金額等を記せ。)(See! p.3, "Selection and Admission" and "Remarks")
20. If you are applying for other scholarships, state the name of sponsor, duration, amount, etc. (もし他の奨学金に応募している場合は,その名前,期間,金額等を記せ。)
21. Term you wish to study in Japan(日本における希望留学期間) a) By the end of master course (years)修士課程修了まで(年間) b) By the end of doctoral course (years)博士課程修了まで(年間) c)By the end of professional graduate course (years)専門職学位課程修了まで(年間)
22. Are you also applying to EPAT (another government-funded program at Saga University)? (あなたは「EPAT (佐賀大学のもう一つの国費プログラム) 」にも出願していますか?) U Yes, D No.
23. (Please fill in only if you answered "Yes" in 22.)Which is your first choice, "EPAD" or "EPAT"? ((22.で「はい」と答えた方のみ記入してください) あなたは「EPAD」と「EPAT」のどちらが第1志望ですか?) □ EPAD, □ EPAT.
Date of application(申請年月日):
Applicant's signature(申請者署名):
Applicant's name (in Roman block capitals)(申請者氏名):

2023年度日本政府(文部科学省)奨学金留学生申請書(研究留学生)[特別枠]

2023 APPLICATION FORM FOR JAPANESE GOVERNMENT (MEXT) SCHOLARSHIP (RESEARCH STUDENTS)

記入上の注意

- 1. タイプまたは手書きでブロック体で明瞭に記入すること。
- 2. 数字は算用数字を用いること。
- 3. 年号はすべて西暦とすること。
- 4. 固有名詞はすべて正式な名称とし、一切省略しないこと。

INSTRUCTIONS

- 1. Type application, if possible, or write neatly by hand in block letters.
- 2. Use Arabic numerals.
- 3. Write years in western calendar.
- 4. Write proper nouns in full without abbreviation.

※本申請書に記載された個人情報については、本奨学金の選考のために使用するほか ※ Personal data entered in this application will only be used for scholarship selection purposes, and contact

は、特にEmi ること及び必	ail アドレス等の 必要に応じ日本i 	連絡先については、 政府より各種情報を	、採用後にお E送信する以 	ける関係す 外には使用 	者のネットワ 用しない。 ────				as email address government to se				nic networl	s after the	applicant is	selected and	
1.氏名	アルファヘ゛ット Alphabet	Surname (姓)				Given nam	ren name (名) Middle name							e (ミドルネーム)			
Name	自国語 Native language	Surname (姓)				Given nam	n name (名)					Middle nam	Middle name (ミト・ルネーム)				
	リはパスポー	-トの表記と同一にすること Write your name exactly as it appears in your passport.															
2.性別 Gender			男 Male		女 Female	3. 婚姻状 Marital Sta						既婚 Married					
4.国籍 Nationality		写真(4.5cm×3.5cm) Photo Paste your photo or digital image taken									nage taken						
5.日本国第 Japanese N			無 NO			:離脱予定名	2 0					月 mm	nat	within 6 months. Write your name and nationality on the back of the photo.			
6.生年月1 Date of Birt			与 yy		月 mm		日 dd		年龄 (2023/ Age (As of Ag			歳 yrs	タル画	像を貼る		またはデジ の裏面に名 ・。	
※応募	寡者は1988年	L 4月2日以降にb been born on or	出生した者	であるこ					7.95 (1.00.17.4	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		, , ,		13.5		-0	
7.(1)現住序 Current Ad ※都市名を と。	所 dress 省略しないこ		anor April 2,	1000.				市名 Name				国名 Country Nar	ne				
※ 1 3	DO NOT OMIT CITY NAME.																
に改め applica	※2 既に我が国の在留資格「永住者」、「定住者」等を有している場合であっても、採用後に「留学」に変更する必要がある。なお、国費外国人留学生の身分終了後に改めて「永住者」又は「定住者」の在留資格を申請しても当然には認定されない可能性があることを理解した上で申請すること。Please be aware that even if the applicant applies for the permanent-resident or long-term resident status of residence after the expiration of the status as a Japanese Government Scholarship student, the possibility exists that the application may not be approved.										f the bility exists						
		urrently reside in J		e applying	g for the pr		ed in F	Y2021						はい YES		いいえ NO	
(2) 渡日育	 前住所		同上(Same as a	above.												
Your addre departure f			下記住	所に変更	「すること	が確定してし	ハる	The al	oove 'Current A	ddress' w	ill be chai	nged as follow	s:				
※都市名を省略しないこと。 DO NOT OMIT CITY NAME.						都市名 City Name			国名 Country Nar	国名 Country Name							
※1 渡日前の住所が現住所から変更になることが確定している場合は、「(2)渡日前住所」の「下記住所に変更される」に✔を入れ、住所を記入すること。変更がない場合は「同上」に✔を入れること。 If the current address will be changed at the time of leaving from your country, please check the box of 'The above 'Current Address ' will be changed as follows:' and specify the new address. If the current address will not be changed, check the box of 'Same as above'.																	
	※2 現住所が日本であり、2021年度または2022年度採択プログラムに申請する学生は、「同上」に✔を入れること。If you currently reside in Japan and are applying for the program adopted in FY2021 or FY2022, check the box of 'Same as the above 'Current Address".									ng for the							
	your home co	が国籍国と異な。 ountry, do you und								•		•	et	はい YES		いいえ NO	
(3)電話番 Phone nur							(4) E	Email									
		日前~日本留学 write an email a									ること。						

8.(1)過去に国費外国人留学生に採用されたことがあるか。 Have you been awarded a Japanese Government (MEXT) Scholarship in the past? (2)「はい」の場合は以下にその期間、受入学校名を記入し、プログラムを以下の「プログラム区分」から選択すること。											いいえ NO		はい YES	
If "YES", please specify the period and the name of the school, and select the Program No. (① to ⑨) from the below 'Program category'.														
期間 Period		年 yyyy	月 ~	年 yyyy	月 mm	N	学校名 lame of school			プログラム Program No.				
期間		年	月 ~	年	月		学校名 lame of school			プログラム				
Period 期間			_{mm} 月 ~	年	月	IN IN	jame of school 学校名				Program No. プログラム			
Period	① 研索 网类 件	уууу	mm	уууу	mm		lame of school		②古华声明尚	445 区7 台	Progra	m No.		
	①研究留学生 Research Stude			_	》学部留学 ndergradua		ents		③高等専門学 College of Tech	子校留字生 hnology Students				
プログラム区分			Students		D日本語・ apanese St		化研修留学生 udents		⑥教員研修留 Teacher Trainin					
Program category	⑦日韓共同理』	C系学部留学 vernment Scholars		onts in	•	ーダース	 ズ・プログラム留学生		⑨スーパーグロTop Global Univ	ューバル	· 大学創成	支援事業		
Name														
ilitariciai alu corre	sponds to a MEX	- Scholarship	or not, please cor	isuit iii auva	mice with 5	lans at t		you wish to all	enu.	ı	<u> </u>			
(3)上記にて①、②、③、④、⑥又は⑨のプログラムを選択した者は、前回の受給終了から本奨学金支給開始時までに3年以上の学業又職務経歴があるか。またその際の所属機関名、教育研究の内容、期間を記入すること。 If you marked ①, ②, ③, ④, ⑥ or ⑨ program above, have you have educational or work experience exceeding more than three years from the first day of the month following the final payment of the previous scholarship to the beginning of the payment of this scholarship? If "YES", please specify the name of institution, the conten and the period.							3), 4), 6 or 9 owing the final		はい YES		いいえ NO			
機関名 Name of institu	ution						内容 Content				•			
期間 Duration	From		年 yyyy	月 mm	~	То	Content	年	月 mm		年 yrs		か月 mons	
機関名			уууу	111111			内容 Content	уууу	111111		yıs		1110113	
期間 Duration	From		年	月 mm	~	То	Comon	年	月 mm		年 yrs		か月 mons	
機関名			уууу	111111			内容 Content	уууу	111111		yıs		1110113	
到期間 Duration	From		年 yyyy	月 mm	~	То	Comon	年 yyyy	月 mm		年 yrs		か月 mons	
Duration				_	学金支給	 開始時』	 点)	уууу			年		か月	
			ce of education/rese 計は3年以上であ				ayment of this scholarshust be over 3 years.	nip)			yrs		mons	
		anese Govern	科学省)奨学	金との併原 olarships fo	顧は認め or which scl	られない holarship	payments will begin				いいえ NO		はい YES	
10.(1) 本制度に	よる奨学金と重	複し、日本政	政府(文部科学省			国政府机	幾関を含む)から奨	学金等を受給	、または受給予		しいいえ		はい	
Are you recei	定であるか。 Are you receiving or scheduled to be receiving any scholarship from any organization other than the Japanese Government (MEXT) (including an organization of your home country government) together with the MEXT Scholarship?													
	※「はい」の場合、本奨学金と他の奨学金の併給は認められないため、本制度に採用後は他の奨学金の受給を停止しなければならないことを理解しているか。 If 'YES', do you understand you must cancel other scholarships after selected for MEXT Scholarship Student since it is not allowed to receive other scholarships together with the MEXT Scholarship?													
` '	(2) 他の奨学金に応募又は他の奨学金を受給している場合は、その名前、期間、金額等を記すこと。 f you are receiving or applying for other scholarships, please specify the name of the sponsor, scholarship period, scholarship amount, etc.													
奨学金の内容 Describe the sch														

11. 字歴 Academic re	ecord												
INSTRUCTIONS 1. 幼稚園・保育所教育は含	きまれない			1 Exclude	kindergart	en education and nursery s	school ed	lucation					
1. 幼稚園・保育所教育は3 2. 「大学予備教育」は後期の					•	ion for university admission			condary educ	cation.			
3. 「大学入学資格試験」に		その旨「特記事項	頁」欄に記入										
すること。 4.「飛び級」をしている場合 高校3年次を飛び級により短		耳項」欄に記入する	らこと。(例)	4. Any school years or levels skipped should be indicated in the Remarks column. Example: Skipped senior year for the early graduation.									
5. 住居の移転や大学の再んでいた場合は、同じ欄に複数年数に含めること。	入学等を理由に、同教育	育課程で複数の学 し、すべての修学:	校に在籍し 状況を修学	5. If you attended multiple schools at the same level of education due to moving house or readmission to university, then write the schools in the same column and include the number of years of study and current status for each school.									
6. 修了済みの課程年数合計	十は在籍期間を算出し、	記入すること。(長	長期休暇も		e and write	the total number of years	studied b	pased on the dur	ation as a st	tudent. (including extended lea	aves such as sum	mer	
含める) 7. 下記に書ききれない場合	は、別紙に記入すること	とも可能。しかしそ	の場合は、	vacation) 7. You may use a separate piece of paper if the space below is insufficient. In such a case, please stipulate that the information is on a									
別紙に記入する旨を明記す	ること。			separate p									
初等教育 (小学校)	学校名 Name of school												
Primary Education	から From	年	月 mm	~	まで To		年	月 mm	Period	修業年限 required for graduation		年 yrs	
(Elementary School)	特記事 Remark	項										, .	
前期中等教育 (中学校)	学校名 Name of school												
Lower Secondary Education (Middle School/Junior	から From	年 /////	月	~	まで To		年 yyyy	月 mm	Period	修業年限 required for graduation		年 yrs	
High School)	特記事 Remark												
後期中等教育 (高校)	学校名 Name of school												
Upper Secondary Education	から From	年 yyy	月 mm	~	まで To		年 yyyy	月 mm	Period	修業年限 required for graduation		年 yrs	
((Senior) High School)	特記事 Remark												
	学校名 Name of school						部名 of Facu						
高等教育 (大学学部)	所在地 Location	州 · 省 State/Province						市•町 City/Town		Le Me			
Tertiary(Higher) Education	から From	年 yyyy	月 mm	~	まで To		年 yyyy	月 mm	Period	修業年限 required for graduation		年 yrs	
(Undergraduate)	修了状況(※渡 Status(*As of arriv	al in Japan)		修了 ompleted		修了見込 Expected to complete		退学 Withdrawal		その他※特記事項欄に Other *Fill in the details in t		こと	
	学位 Degre				!	学士 Bachelor-level							
	特記事 Remark	項	<u> </u>										
	学校名 Name of school					学 Name of	科名 Departi	ment					
高等教育	所在地 Location	州 • 省 State/Province						市 • 町 City/Town					
(大学院) Tertiary (Higher)	から From	年	月	~	まで To		年	月	Period	修業年限 required for graduation		年 vrs	
Education (Graduate)	修了状況(※渡 Status(*As of arriv			修了 ompleted		修了見込 Expected to complete	уууу	退学 Withdrawal		required for graduation その他※特記事項欄に Other *Fill in the details in t			
	学位 Degre		\Box	学士 helor-level		修士 Master-level		博士 Doctor-level					
	特記事 Remark		i		•		ı	:	•				
	学校名 Name of school					学 Name of	科名 Departi	ment					
高等教育	所在地	州·省 State/Province				Hallo of		市·町					
(大学院)	から	年	月	~	まで		年	City/Town 月		修業年限		年	
Tertiary (Higher) Education	From 修了状況(※A		mm	修了	To	修了見込	уууу	wm 退学	Period	required for graduation その他※特記事項欄に			
(Graduate)	Status(*As of arriv 学位		П	ompleted 学士		Expected to complete 修士		Withdrawal		Other *Fill in the details in t	ne Kemarks column	i delow.	
	Degree ——————————————————————————————————		Bac	helor-level		Master-level		Doctor-level					
	特記事 Remarl							7 半吐 -	でルフ :	这么不知和左辈人=		Æ	
				Total	years of	education you will	comple	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		済みの課程年数合計 the university in Japa	_	年 yrs	

12.過去に専攻した専門分野(できるだけ具体的に詳細に書くこと。) Field of specialization studied in the past(Be as detailed and specific as possible.)													
13.過去に論文を執筆したことがあるか Have you ever written a thesis?				ある YES					□ ない NO				
14.著書、論文(卒業論文を含む。)があればその題名、出版社名、出版年月日、出版場所を記入すること。 State the titles or subjects of books and papers (including graduation thesis) authored by applicant, if any, with the name, address of publisher and the date of publication.													
15.日本における最初の入学希望課程 The first course you plan to take in Japan					•	修士課程 ster's degree course			:	博士課程 octoral course		専門職学位課程 Professional graduate course	
16.日本における最終的な希望留学期間 Term you wish to study in Japan					Up to the	comp	<u></u> :		博士課程修了まで Up to the completion of doctoral program			専門職学位課程 修了まで Up to the completion of the professional graduate program	
17.現職の有無 Do you currently have a job?		ハいえ NO]	はい YES		勤務先 Employer's						
18.職歴(直近2つまで記入すること。アル Employment record: Write the 2 most recent er			oart-tir	ne work									
勤務先及び所在地 Name and location of organization			ı務期 of emp	間 ployment	t		役職名 Position			職務内容 Type of work			
	Fro	om											
То			То										
	Fro	om											
	То												

19. 語学力 Language ability	読む能力 Reading		書く能力 Writing			話す能	も力 Speaking	聴く能力 Listening		
日本語 Japanese										
英語 English										
その他 Others ()										
※3から0で評価すること Rate on a scale of 3 to 0.	3=優 Excellent		2=	=良 Good	,	1	=可 Fair	O=不可 Poor		
20. 日本語能力(資格) Japanese language qualifications	日本語能力試験 JLPT		レヘ [*] ル 総合得点 level Total Score)他の資格名 of other qualification		得点等 Score, etc.	
21. 英語能力(資格) English language qualifications	TOEFL iBT Other type ()	\dashv	IELTS				D他の資格名 of other qualification		得点等 Score, etc.	
※資格・検定試験のスコアの有効期限は、当プログラムの公募開始日から2年以内になります。 The effective expiration period for qualifications or proficiency test scores is within two years from the application start date for this program.										
22. 同伴家族欄(渡日する同伴予定の Accompanying Dependents (Provide the foll				embers to Japan.)						
※なお、同伴者に必要な経費はすべて採用者の負担であるが、家族用の宿舎を見つけることは相当困難であり賃貸料も非常に割高になるのであらかじめ承知しておくこと。このため、採用者はまず単身で来日し、適当な宿舎を見つけた後、家族を呼び寄せること。 All expenses incurred by the presence of dependents must be borne by the grantee. He/She is advised to take into consideration the various difficulties and great expense that will be involved in finding living quarters for them. Therefore, those who want to accompany their families are well advised to come alone first and let them come after suitable accmmodation has been found.										
氏名 Name			続柄 Rela	ationship	年歯	ஓ Age		国籍 National	ity	
23. 緊急の際の母国の連絡先 Perso	on to be notified in applicant	s home co	ountry in cas	e of emergency.						
氏名 Name							続 Relatio			
現住所 Current address							職 Occup	• •		
電話番号/FAX番号 Phone / Facsimile number				Email			_			
	sits or stays in Japan List	from your	most recent	visits.						
	期間 Period						渡航	目的 Purpose		
From 年 yyyyy	月 mm ~ To		年 yyy		月 mm					
From 年 yyyy	月 mm ~ To		年 yyy		月m					
私は2023年度日本政府(文部科学省)奨学金留学生募集要項に記載されている事項をすべて了解し、上記の通り申請資格を満たしていることを確認の上、申請します。 I understand and accept all the matters stated in the Application Guidelines for Japanese Government (MEXT) Scholarship for FY2023 and upon confirmation of my qualifications for application as stated above, I hereby apply for this scholarship.										
申請年月 Date of applic			20 年 year			1	月 month	1	日 day	

専攻分野及び研究計画

Field of Study and Research Plan

Name in full,				
in your native language				
(姓名(自国語))		,		
_	(Surname)		(Given name)	(Middle name)
Name in Roman capital letters				
(姓名(ローマ字))		,		
_	(Surname)		(Given name)	(Middle name)
Nationality				
-				
(国籍)				

Proposed study program in Japan (Outline your field of study on this side and the specific of your study program on the reverse side of this sheet. This section is one of the most important references for selection. The statement must be typewritten or written in block letters. Additional sheets of paper may be attached if necessary. If plagiarism or fraud is discovered after selection, the selection will be cancelled retroactively.)

(日本での研究計画;この研究計画は,選考の重要な参考となるので,表面に専攻分野の概要を,裏面に研究計画の詳細を具体に記入すること。記入はタイプ又は楷書によるものとし,必要な場合は別紙を追加してもよい。なお、採用後に不正、盗用等が判明した場合は遡って採用を取り消す。)

If you have Japanese language ability, write in Japanese. (相当の日本語能力を有する者は、日本語により記入すること。)

1 Present field of study (現在の専攻分野)

 $\underline{2}\,$ Your research topic in Japan: Describe articulately the research you wish to carry out in Japan.

(渡日後の研究テーマ:日本においてどういった研究がしたいかを明確に記入すること)

(研究計画:詳細か	つ具体に記入し、特に	研究の最終目標に	こついて具体的に	記入すること。)	

号

推 薦 書 LETTER OF RECOMMENDATION

佐賀大学長 様

To: President of Saga University

	被推薦者 Recommendee 氏名 Full Name: 生年月日 Date of Birth: 国籍 Nationality:
	日付 Date:
	(month) (date) (year)
推薦者 Recommender 署名 Signature: 氏名 Print Name: 役職 Title and Institution (or Company): 現住所	
Present Address: E メールアドレス E-mail Address:	
E-mail Address:	

号

証 明 書 LETTER OF REFERENCE

佐賀大学長 様

To: President of Saga University

	被証明者 Referenced person 氏名 Full Name: 生年月日 Date of Birth: 国籍
	Nationality:
	п 44
	日付 Date:
証明者 Reference person 署名 Signature: 氏名 Print Name:	
役職 Title and Institution (or Company):	
現住所 Present Address:	
E メールアドレス E-mail Address:	